



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 31 grudnia 2013 r.

Poz. 7944

ANEKS Nr 2

do Porozumienia w sprawie powierzenia realizacji zadań programu wieloletniego pn. „Oświęcimski Strategiczny Program Rządowy. Etap IV 2012 – 2015”, zawartego w dniu 18 maja 2012 roku w Oświęcimiu pomiędzy: Ministrem Administracji i Cyfryzacji, Wojewodą Małopolskim i Gminą Oświęcim,

zawarty w dniu 13 listopada 2013 roku w Warszawie pomiędzy:

- 1) Ministrem Administracji i Cyfryzacji – reprezentowanym przez Pana Stanisława Huskowskiego - Sekretarza Stanu w Ministerstwie Administracji i Cyfryzacji,
- 2) Wojewodą Małopolskim, Panem Jerzym Millerem,
- 3) Gminą Oświęcim – reprezentowaną przez Panią Małgorzatę Grzywę, Wójta Gminy Oświęcim, zwanymi dalej „Stronami”

Na podstawie § 1 ust. 5 Porozumienia w sprawie powierzenia realizacji zadań programu wieloletniego pn. „Oświęcimski Strategiczny Program Rządowy. Etap IV 2012 – 2015”, zawartego w dniu 18 maja 2012 roku w Oświęcimiu pomiędzy: Ministrem Administracji i Cyfryzacji, Wojewodą Małopolskim i Powiatem Oświęcimskim:

§ 1. 1. Ustala się harmonogramy rzeczowo – finansowe na realizację przez Gminę Oświęcim zadań Oświęcimskiego Strategicznego Programu Rządowego w 2013 roku, stanowiące załączniki nr 1, 2, 3 i 4 do niniejszego Aneksu.

2. Tracą moc zapisy harmonogramów rzeczowo – finansowych dla zadań Programu realizowanych przez Gminę Oświęcim, stanowiących załączniki nr 1, 2, 3 i 4 do Aneksu nr 1 z 17 kwietnia 2013 r. do Porozumienia w sprawie powierzenia realizacji zadań programu wieloletniego pn. „Oświęcimski Strategiczny Program Rządowy. Etap IV 2012 – 2015”, zawartego w dniu 18 maja 2012 roku w Oświęcimiu

§ 2. Niniejszy Aneks podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

§ 3. Niniejszy Aneks sporządza się w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

§ 4. Aneks wiąże Strony z datą jego podpisania.

Gmina Oświęcim

Minister Administracji i Cyfryzacji

Wojewoda Małopolski

Wójt
Małgorzata Grzywa

z up. Sekretarz Stanu
Stanisław Huskowski

Jerzy Miller

Załącznik nr 1
do Aneksu Nr 2
Wojewody Małopolskiego
z dnia 13 listopada 2013 r.

do Aneksu nr 2 do Porozumienia w sprawie powierzenia realizacji zadań programu wieloletniego pn. „Oświęcimski Strategiczny Program Rządowy. Etap IV 2012 – 2015”, zawartego w Oświęcimiu w dniu 18 maja 2012 roku pomiędzy Ministrem Administracji i Cyfryzacji, Wojewodą Małopolskim oraz Gminą Oświęcim.

Plan rzeczowo – finansowy (harmonogram) realizacji OSPR – IV Etap ze środków budżetu państwa i budżetu Gminy Oświęcim na 2013 rok

Lp.	Nazwa zadania	Zakres rzeczowy	Wartość dotacji w zł	Przewidywane środki OSPR do wykorzystania w poszczególnych miesiącach							
				maj	czerwiec	lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień
1	Zadanie nr I/I Budowa głównego parkingu dla zwiedzających KL Birkenau wraz z infrastrukturą towarzyszącą przy ul. Męczeństwa Narodów i ul. Czernichowskiej w Brzezince – etap II	1.Ciąg dalszy budowy: - budynku użyteczności publicznej wraz z infrastrukturą techniczną w zakresie wykonania zaplecza gastronomicznego, sanitarnego, edukacyjnego i informacyjnego - drogi wewnętrznej i infrastruktury technicznej, - uzupełnienia ogrodzenia wokół budynku 2. urządzenie zieleni wokół budynku i parkingu 3. koszty towarzyszące: nadzór inwestorski, autorski, opłaty, 4. urządzenie pomieszczenia portierni do monitorowania i obsługi parkingu i budynku	1 450 000						240 944		1 209 056
		budżet państwa budżet gminy razem nakł. w 2013 r.	1 450 000 1 080 000 2 530 000						240 944		1 209 056

Gmina Oświęcim

Minister Administracji i Cyfryzacji

Wojewoda Małopolski

Wójt
Małgorzata Grzywa

z up. Sekretarz Stanu
Stanisław Huskowski

Jerzy Miller

Załącznik nr 2
do Aneksu Nr 2
Wojewody Małopolskiego
z dnia 13 listopada 2013 r.

do Aneksu nr 2 do Porozumienia w sprawie powierzenia realizacji zadań programu wieloletniego pn. „Oświęcimski Strategiczny Program Rządowy. Etap IV 2012 – 2015”, zawartego w Oświęcimiu w dniu 18 maja 2012 roku pomiędzy Ministrem Administracji i Cyfryzacji, Wojewodą Małopolskim oraz Gminą Oświęcim.

Plan rzeczowo – finansowy (harmonogram) realizacji OSPR – IV Etap ze środków budżetu państwa i budżetu Gminy Oświęcim na 2013 rok.

l.p.	Nazwa zadania	Zakres rzeczowy	Wartość dotacji w zł	Przewidywane środki OSPR do wykorzystania w poszczególnych miesiącach							
				maj	czerwiec	lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień
1	Zadanie nr 5/I Przebudowa ul. Jakubowskiego w Brzezince wraz z odwodnieniem	1. Opracowanie dokumentacji projektowo – kosztorysowej dla odcinka ok. 870 m. 2. regulacja własności gruntu pod pasem drogowym (w razie potrzeby)	25 100								25 100
		budżet państwa budżet gminy razem nakł. w 2013 r.	25 100 6 280 31 380								25 100

Gmina Oświęcim

Minister Administracji i Cyfryzacji

Wojewoda Małopolski

Wójt
Małgorzata Grzywa

z up. Sekretarz Stanu
Stanisław Huskowski

Jerzy Miller

Załącznik nr 3
do Aneksu Nr 2
Wojewody Małopolskiego
z dnia 13 listopada 2013 r.

do Aneksu nr 2 do Porozumienia w sprawie powierzenia realizacji zadań programu wieloletniego pn. „Oświęcimski Strategiczny Program Rządowy. Etap IV 2012 – 2015”, zawartego w Oświęcimiu w dniu 18 maja 2012 roku pomiędzy Ministrem Administracji i Cyfryzacji, Wojewodą Małopolskim oraz Gminą Oświęcim.

Plan rzeczowo – finansowy (harmonogram) realizacji OSPR – IV Etap ze środków budżetu państwa i budżetu Gminy Oświęcim na 2013 rok.

l.p.	Nazwa zadania	Zakres rzeczowy	Wartość dotacji w zł	Przewidywane środki OSPR do wykorzystania w poszczególnych miesiącach							
				maj	czerwiec	lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień
1	Zadanie nr 8/I Przebudowa ul. Piwnicznej	1. Aktualizacja dokumentacji kosztorysowej. 2. budowa układu komunikacyjnego tj. pętli do zawracania dla autobusów przy Judenrampe i Ziemniaczarkach wraz z odwodnieniem na odc. ok. 255 m. 3. wykup gruntu, nadzory: autorski i inwestycyjny itp.	444 800							444 800	
		budżet państwa budżet gminy razem nakł. w 2013 r.	444 800 111 200 556 000							444 800	

Gmina Oświęcim

Minister Administracji i Cyfryzacji

Wojewoda Małopolski

Wójt
Małgorzata Grzywa

z up. Sekretarz Stanu
Stanisław Huskowski

Jerzy Miller

Załącznik nr 4
do Aneksu Nr 2
Wojewody Małopolskiego
z dnia 13 listopada 2013 r.

do Aneksu nr 2 do Porozumienia w sprawie powierzenia realizacji zadań programu wieloletniego pn. „Oświęcimski Strategiczny Program Rządowy. Etap IV 2012 – 2015”, zawartego w Oświęcimiu w dniu 18 maja 2012 roku pomiędzy Ministrem Administracji i Cyfryzacji, Wojewodą Małopolskim oraz Gminą Oświęcim.

Plan rzeczowo – finansowy (harmonogram) realizacji OSPR – IV Etap ze środków budżetu państwa i budżetu Gminy Oświęcim na 2013 rok.

Lp.	Nazwa zadania	Zakres rzeczowy	Wartość dotacji w zł	Przewidywane środki OSPR do wykorzystania w poszczególnych miesiącach								
				maj	czerwiec	lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień	
1	Zadanie nr 11/I Przebudowa ul. Pławianka – etap II	1. opracowanie dokumentacji projektowo – kosztorysowej. 2.przebudowa kolejnego odcinka na dł. 660 m wraz z zagospodarowaniem działki gminnej o pow. 0,1774 m ² na skrzyżowaniu z ul. Do Pomnika (utworzenie miejsc postojowych). 3. regulacja gruntu pod pasem drogowym (w razie potrzeby), nadzory autorskie i inwestycyjne itp.	570 100									570 100
		budżet państwa budżet gminy razem nakł. w 2013 r.	570 100 143 000 713 100									570 100

Gmina Oświęcim

Minister Administracji i Cyfryzacji

Wojewoda Małopolski

Wójt
Małgorzata Grzywa

z up. Sekretarz Stanu
Stanisław Huskowski

Jerzy Miller